

大清光緒卅二年

本館新開除禮拜外每日出論
本館外埠均可函致本館取
閱如欲閱報者請向本館或
各埠分館取閱均可
惜工本從英德法各國採辦
紙各工本從英德法各國採辦
刊印各工本從英德法各國採
西文活字及各式花邊等國
印字大小均能刊印精工刊

第七千三百廿四號

叻報

(D零號四廿百一第牌門力得實勞哥在館本)

印工各項由延有文士到書
寫各體文字現由上海購到
刊印各項由延有文士到書
本館所有各項由延有文士到
世道人心者附登其亦須無
成文以及後者始錄其有須
登錄者須將支費解者概不
自來稿須登與不登本館不
將原稿收回也

丙午五月十八日

Printed and Published by See Ewe Lay (一拜禮號九月七年六零百九千一英大) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

大減價 ○公明英加力百補藥酒 大樽二元二角半 小樽一元二角半 ○麥芽魚肝油膏
大樽一元八角 小樽一元一角 西一千九百零五年十二月一號 新嘉坡嘉大藥房分局在小坡火車路福音館右邊第三間門
牌五百九十八號零三 總局土庫街門牌十四號發售 概

論中國國家衛生宜注意
據西醫各國人壽統計表以平均計其國人年歲修短謂德人之壽居上等中國列於下等推其原因則德
人之壽由於醫學發達而家庭衛生教育之普及及為各國所不及也中國家庭衛生素不注意平日起居飲
食既已不慎臨病時看護不得其法藥石又復誤投其不死於非命者幾希及一旦釀成疫癘久無防遏傳
染之策以補救於後故年來各行省每至夏秋之際偶起時疫則十室而九染朝生而暮死深堪浩歎凡此
皆家庭衛生不講之所致也日本近年頗注重於家庭衛生中川恭次郎廣徵名醫家庭衛生著述編為叢
書極力鼓吹蓋以此事關係至重小則保全家庭之安甯而改良其生活大則增進國民之健康而謀邦家
之幸福均起點於此中國安可不於此加之意也雖然家庭衛生之法亦非一言所能盡矣今試舉其
說之最切要者列之於左 一關於人生日用上所必要者 我國人於此最易忽略而實則最宜留意者
也 甲 居住 室宜通氣 潮濕霉氣必須清潔室無穢氣所以防微生物之傳染疾病也 乙 衣服
裁製必須適宜 尤當勤洗以清淨為主 丙 飲食 烹調須合法以清潔為主 尤忌食腐壞之品 蔬菜等
類不宜置諸地上 又不宜置近其他食物 一關於動作上所必要者 祇舉我所最不經意者 甲
起臥 起居動作防傷 丙 作事須有休息 時過勞或傷神或傷體力 若深傷預防感冒預
防等法係動作與日用上相互之事也 不另舉 一關於養育上所必要者 養育之法中國古人頗有注
意者然近來每易誤用為害滋大不可不研究也 甲 保胎 婦人妊娠時種種保衛之法頗繁項日本
有專書研究也 乙 育兒 小兒之養育法須賴父母指示不知愛兒者則因放任而種種之病生溺愛
其兒者則因姑息而種種病生不可不慎 一關於疾病上所必要者 疾病時之保護護理甚難今亦略
舉一二 甲 看護 看護之法最為重要醫師之命令須注意病人之飲食須注意病氣之傳染須注意
病室之掃除 交換空氣須注意日本醫者通謂衣服洗滌須注意 乙 醫藥 醫藥最不易言中國醫學向
未發達故無有把握之醫生日本醫者通謂學為家庭衛生之一端我人欲注意衛生者不可不學知一二
若病氣發現之先病體已愈之後此中預防善後各法亦多與動作日用上相互者故不盡舉 由是
觀之家庭衛生之法頗繁復精微以上所感舉其淺顯而切近者所望研究衛生之學者發家願立
大志或仿日本設立衛生學報或設衛生演說社分赴各處演說盡力提倡以冀一班社會皆知家庭衛生
之必要則其有益於國家非淺鮮矣 錄申報
不可再行 各國與希交涉專電 ○十四日德京發來專電云駐紮希臘夏甸京城諸公使經已照會希廷斷
華力部 俄廷拒築車路專電 ○十四日德京發來專電云駐紮希臘夏甸京城諸公使經已照會希廷斷
車路前途白令海峽經已據情原請俄廷及俄京上議院并諸廷臣刻下俄京各廷臣業已定議未便准其
所請云
英京議院會議東非開地電音 ○十四日英京發來電音云英京下議院集眾議事時理藩侍郎
渣治希爾答某議員詰問之詞曰我國國家在於東非洲保護之處所行政策非欲禁止我國人前往開墾以
及領地為耕植之區實因該處足為西人居處之地方原屬甚隘是以每遇前來領取開闢及耕植地方之
憑照而該處實非西人所宜居處之地均屬未能批准云
奧沙交涉電音 ○十四日英京發來電音云日前奧國與沙威亞國暫訂通商之約延至昨夕經
已滿期沙國不允復訂不允復訂之約是以現在兩國不願再訂續約惟有互增貨物入口之稅以圖
報復云
通不台之處例

誤會

聲明免誤 ○啟者前日所報西人女醫候驗小女一名係是西人名藥作信該藥房設在牛車水邊已登諸本坡西報茲特聲明以免誤會
光緒三十二年閏四月十五日

林天發謹啟

啟者本公司現在代理發售我義士靈又名鳥標之雪文髮生油面粉牙粉香水及各項貨物本公司特字通知此標各

客發貨各標鳥



水香



粉牙

貨乃係上庄之物遠近暢銷諸君探購便知不然

而欲購此物請認以上所刊之標頭勿誤為要此佈
西一千九百零五年十月十四號 代理人牙直里有限公司謹啟

白告船輪理代

啟者本公司特字通知諸君知悉本公司由一便悉此佈而往西年不詳毛燕馬一軒勿基千細百零六辰頭年三月二號門牌口

在代理保險公司之保險里智馬根者特字通知本公司現大賠買火險者本公司之保險里智馬根者特字通知本公司現

租招舖吉大賠買火險者本公司之保險里智馬根者特字通知本公司現光緒三十三年二月初七日 吳皓全謹啟

SCOTT'S EMULSION

脫各司

藥補滋油肝魚鰵白乳



Always get the Emulsion with the fish on the wrapper - the mark of the "Scott's" brand.

造製敦倫國英

司各脫係用最純潔之鰵魚肝油該油含有各種滋補性質并配和他種出名藥料精心池製專醫一切喉症肺症胸膈等症血經諸病氣喘血虧氣管發熱癆瘵咳嗽受寒等病能補足元氣轉弱為強再司各脫滋補藥酪其味絕佳錄又攪和貴重馨香藥料所以其白如乳其濃似酪故味甘適口殊令人覺之頗堪下咽也

英京司各脫及幫公司謹識

換日六初月元年二十三緒光

駭陳雲秋告退商會總理緣由

出兩三幸其滿腹牢騷之氣溢以古愚行則且復授意該報推波助瀾力攻商務不肯擔任戒烟之責以自逞其私智而歸咎於老夫日老夫啞
嘔大笑曰吾過矣吾過矣吾過矣吾以古愚行則且復授意該報推波助瀾力攻商務不肯擔任戒烟之責以自逞其私智而歸咎於老夫日老夫啞
模粗具而於商務本題之實際尚未能有所發揮大有與委任又不能遍求協議諸員盡如雲秋之意台出推行而無絲毫之礙障其為雲秋
所責也宜哉雖然雲秋但知責人不知責己動挾私嫌不明公理此則萬萬不能為雲秋恕也老夫若猶是一味慍怒總其造謠生誘豈惑尚情
以致方戎之會敗於崇朝未竟之志假於一人是於主席未盡職其為能已於言耶商會草創之初百端待理何者宜先何者宜後何者宜緩
何者宜急必先獨時度勢審慎周諮然後可以次第設施因應咸宜如其好大夸功輕舉妄動恐難免有未大必折之虞譬之孩提學步若遽實
以疾行末有不顛者譬之新輪試御若背道以奔馳鮮有不覆者商會今日之現象亦猶是也况會員為眾商之代表總理即代表之領袖有從
眾從長之計議無獨尊獨斷之威權協識以為公理理不得而否之協識以為否否總理不得而可之濫假協議而可否各半總理將從其可乎抑
從其否乎從其可則否者固不得有言從其否則可者亦不得有快怨公理昭然毫無疑義販夫走卒或未盡知若雲秋宜無不知者矣販夫
走卒或有異詞若雲秋者無異詞者矣今從其可則可者亦不得有快怨公理昭然毫無疑義販夫走卒或未盡知若雲秋宜無不知者矣販夫
光明老夫悉與同事知其善結團體善謀公益熱血满腔勃勃欲動而惜也徒有專橫之心實無專權之能力既無專權之力又偏欲行專權之事
及至欲專而究不得專欲行而終不可行於是積憂成怒怨愈成怨愈怒愈甚愈怒愈甚愈怒愈甚愈怒愈甚愈怒愈甚愈怒愈甚愈怒愈甚愈怒愈甚
須耗費得以暢所欲言吹影映聲驚愚駭俗以自鳴其得意而不計有識者之嗤其後也矧復牽扯孫領事劉委員二事以炫其為之鋪張揚厲甘
孫劉二事可以感彼之情必怪老夫之謬以致眾情被其所惑怨我怒我毀我辱我使我老夫為眾矢之的而彼為羣鷄之鵠此其登報告退之實
在緣由誠老夫誅心之論也無已請就其告退緣由之所指摘者一一而申辯之曾君兆南與雲秋為同籍本在議員之列經諸會員投票公舉
為司理眾所共知也其後雖改司理為坐辦不過習見未除欲與內地商會同其名目究未見可理與坐辦明文有何分別亦未見坐辦與司理
權限有何定章此等小節協識諸員多不在意而雲秋亦未嘗提及今竟登諸報牘而謂坐辦之權及在總理之上不知果何所據而云然也此
輕手收銀者簽名其上足矣收商會捐單之銀數多則十二少僅六元儘可仿商會收賬之單無論十百千萬帳由店東或司事蓋印為憑而
業捐以資置備器物北南既司其事急於銀數多則十二少僅六元儘可仿商會收賬之單無論十百千萬帳由店東或司事蓋印為憑而
諸實則轉諸兆南語過激易遂生嫌隙兆南恥其受制於人退辭坐辦不為無見旋經雲秋致書勸留又傳單集議亦不表同情并增補章程嗣
後收捐之單均由正副總理簽號仍舊商會正印方得為準事隔月餘並無異議今雲秋乃登報章以為不能糾正誠不知如何而後謂之糾
正乎此宜申辯者二淇漳山險疫禁英官特舉閩粵紳商劉金榜林秉祥邱雁衣劉榮敏修黃金炎湯湘霖林通祥總盒羅加立諸君為專員
授以察弊之權為改良計也各員奉委之後親到該山察勘歸墟城東謂弊端不一當俟查明詳細然後稟請英官當能邀其允准也維時商會
正在鋪整尚未開會忽接孫領事函囑傳議獻策之意以便乘機照會英官而雲秋奉命唯謹立即傳單翌日開議及觀總匯報已將領事原函
刊於報中加以措語中有不知商會為何而設之句肆口譏彈會中同人疑知該報顛倒是非多屬狂瞽之言有向雲秋而指駁之曰商會為商務而
設豈為淇漳山而設汝為該報總理人其執筆有不通不合之處例得而糾正之豈有領事來函之日即為該報責備之日乎况淇漳山本有專

續紀樂捐永春學堂經費芳名冊

藍翎同知鄭壽山請命嚴慈捐銀一千元
藍翎同知陳炳輝捐銀一千元
同知衛鄭雲翁捐題助銀五十元正
同知衛鄭雲翁捐題助銀五十元正
職員鄭瑞元翁捐助銀五十元
職員陳友詠翁捐助銀五十元
鄭安邦 李自華全啟

承頂聲明

茲者呷埠街場門牌一百零四號全美號荷蘭水各色美酒生理乃係李金岩開創請到龍天筆兄在舖管理生意賣之職今將全盤生理來去賬項與龍天筆自己另行開張準五月十五日交易但全美店有與別埠各寶號來往賬項貨項借項等準五月十五日以前移玉請到敝店查對明白嗣後所有欠各家賬項者均歸龍天筆清還各號有欠敝號者均歸龍天筆收討與李金岩無涉特此佈聞
光緒三十二年五月十三日
呷埠全美李金岩謹啟

廣告商場

本坡直落亞逸即元順街門牌三號傳承豐有隔鄰門牌四號承義成及門牌五號承泰兩舖係吳周泰在日嗎吵其妻曾陰娘并其子吳和意等錄承泰生理不就經先倒壞雖債主能容奈銀牙得里日迫磨稅急如星火乃母子商議托中張得意翁臨面商數次渠愿將門牌五號即承泰店欲過我為棧房而僕想近在咫尺亦屬利便故已允諾張得意翁嗣後成議約定食生銀八百元後來即為交還經牙得里四號五號厝稅四個月英銀三百六十元其厝稅亦給敝為據又代過還應慶號英銀二百四十八元二角九占又續向敝號支白米土油什物家用計一百四十三元五角三占統共銀七百五十一元八角二占以上各款均係張得意翁經手蓋在末為交項之時亦蒙承義成大咄咄即清氣翁看邀僕過彼云云此事然後為付各項清氣翁隨囑渠才剛運誌承義成賬內立將承泰店即門牌五號器具等物搬空其店即交敝掌管照例先過名而後過銀僕想有鄰君清氣翁及張得意翁為証何得區區之數且悉在店邊故即無妨詎料曾陰娘之子吳和意未曉為甚東渡僕探知屢請張得意翁邀同曾陰娘赴經牙得里過名而曾陰娘不獨不同往反欲再加食生銀二百五十元等詞僕不願從渠所欲越後曾陰娘平問藉討厝稅請公班街封敝棧房僕備銀三百六十元寄存公班街始家起封嗣後各延律師傳景往返數次此訟事未知林連何時了局至於曾月間有福建號黃君被漢向承稅五號承泰店即現敝棧房僕探知即攜福隆號黃君慷慨隨作罷論竊思黃君真乃商中傑士僕甚感高情雅意曾陰娘老輩忠厚豈有如此作事實有傳人唆弄耶以後若曾陰娘有招租抑或承過希諸君原宥勿染是幸即如官司事所斷料倘斷歸彼者諸翁若向承租或過名敝被曾陰娘所欠之項七百五十一元八角二占萬祈留下及修後屋邊亭并磚棚半樓等計開五百元之譜亦留下連被欠者共計一千二百元左右沒齒難忘至禱至懇
光緒三十二年五月十二日
星洲中華商會友傳子取謹白

頂受聲明

啓者答勝巴實得力門牌十四號福裕號酒牌雜貨店原係許唐開設今將酒牌店底家器全盤頂與建豐號承受定于本月十七日交易清楚從此生理盈虧均與許唐無涉而福裕號許唐有與人往來賬目揭匯保認等項限于本月十七日以前與經手理明過期不來概與承受人建豐號無干此佈
光緒三十二年五月十一日
承受人建豐號謹啟

承頂聲明

啓者丹戎巴葛第八號門牌大德生藥店今已願將全盤店號店底家器項與胡煒堂承受經已交易清楚任從仍用字號經營此後生理盈虧均與舊人無涉而大德生日前欠到外間往來賬目揭匯担保等項均向經手是問概與胡煒堂無干此佈
光緒三十二年五月十一日
胡煒堂謹啟

功俸大造

蘇門得立島有卑名沙啤倫都卑內有煤礦名啤啤連工長中有名夏文者宿將也亞齊之役効力曠場者五載矣常將往事向人重提內有一節可新耳目者敬為閱報 諸君述之據云 者向其在亞齊身當前敵露宿風餐歷有年所日積月累感受該處山嵐瘴氣因之寒熱往來時發時止牽連肝部百病叢生惡夢頻頻每於夢中驚醒不寒而慄後得韋廉士大醫生紅色補丸之力而反危為安致有今日之平安無恙耳再有則其原委者據云 當其病之發也其証候與別症無異不外食不消化頭痛胃減肝經不職常覺頭昏眼花風迷失語面色黃瘦晚上汗流不止雖百方求治而藥不効靈六個月前偶閱某報謂知韋廉士大醫生紅色補丸之功其始行試服僅服了第一瓶便見有驗蓋往常胃不納粟隨食隨吐至此則食後舒暢無反胃嘔吐之患而頭亦不痛也是以連服無間直至十足全愈而後已矣自從愈後以至於今耗病全無云云 夏文之恙乃癆厲侵血也百病多因血虛有邪所致此丸為補血之聖品為古今未有之良藥故能獨奏奇功如此神速本藥局接到各處來函甚夥均稱此丸力能立愈一切 肝病 積滯 癱瘓 腳氣 風濕骨痛 皮膚血毒 氣血兩虧 先天不足 婦女經期各患 各處藥店均有發售或直向石叻海邊第一度吊橋韋廉士大醫生總藥局採買亦可 每一罐價銀一元二角半 每六罐價銀七元 不論遠近一律不取郵費 凡有 操勞過度 酒色傷身并感受烟瘴者服之尤為取効如神萬無一失
新嘉坡海邊第一度吊橋韋廉士大醫生告白

新加坡電車公司開行時刻告白

啟者茲由西一千九百零六年閏月廿五號禮拜一即華五月初四日起暫將改訂各段電車逐日開往及前到時刻開列

第一段來往然申路頭及寔叻門時刻

首次上午六點三十分鐘由然申路頭開往寔叻門

首次上午六點三十分鐘由寔叻門開往然申路頭

又每十分鐘即有電車在以上所列地段開行一次尾次電車每夜十一點三十分鐘由寔叻門駛回電車局路經忽勿里芝路及勿

力峇沙路

尾次每夜十一點鐘由然申路頭開往寔叻門

尾次每夜十點三十分鐘由寔叻門開往然申路頭

第二段來往丹戎巴葛及牙籠時刻

首次上午七點十五分鐘由牙籠開往丹戎巴葛

首次上午六點五十分鐘由丹戎巴葛開往牙籠

又每十分鐘即有電車在以上所列地段開行一次尾次電車每夜十一點五十分鐘由牙籠駛回電車局路經刺疊打實得力及實籠

同此段搭客人等若是前往丹戎巴葛者駛至刺疊打實得力之時必須落車再換他車 又每夜十一點三十分鐘由刺疊打實得力開往丹戎巴葛通知附搭此段電車之各搭客知悉如欲改搭他車必須另購新車票方可通用

第三段來往丹戎巴葛及刺疊打實得力時刻

首次上午六點三十五分鐘由丹戎巴葛開往刺疊打實得力

首次上午六點六分鐘由刺疊打實得力開往丹戎巴葛

又每三分鐘即有電車在以上所列地段開行一次尾次電車每夜十二點鐘由丹戎巴葛駛回電車局路經忽勿里芝路及勿力峇沙路

尾次每夜十一點十五分鐘由丹戎巴葛開往刺疊打實得力

尾次每夜十一點半鐘由刺疊打實得力開往丹戎巴葛

第四段來往禮佛西人大酒店及吧耶黎路時刻

首次上午七點鐘由禮佛西人大酒店開往吧耶黎路

路 每夜十點四十四分鐘由禮佛西人大酒店開往刺疊打實得力

分鐘一次此乃尾次電車駛回電車局之時刻

首次上午六點廿五分鐘由吧耶黎路開往禮佛西人大酒店 尾次每夜十一點四分鐘由吧耶黎路開往禮佛西人大酒店

又每八分鐘即有電車在以上所列地段開行一次至九點四分鐘以後十五分鐘乃有電車開行一次若是吧耶黎路有熱鬧之時本公司之電車不時往來載客每逢禮拜及拜六兩日本公司之電車在此地段八分鐘開行一次而尾次之車直至每夜十一點

四分鐘為止 諸君有欲附搭本公司之電車者請觀以上章程便不致誤矣此佈

大英一千九百零六年六月二十二號

新嘉坡電車有限公司謹啟

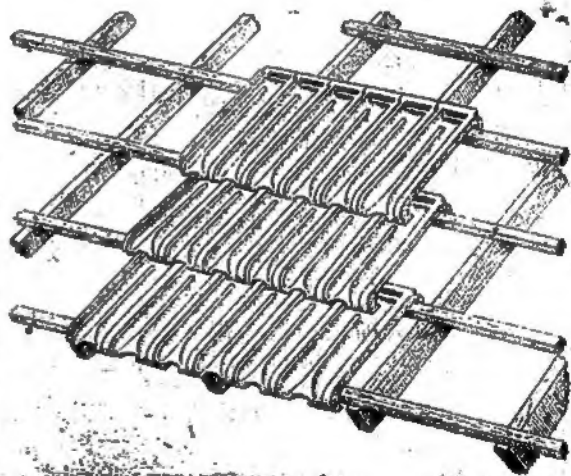
凡之十二千
 屬項一萬百
 銀行年五廿
 應為期元萬
 之生者以已
 理本銀收本
 本銀項銀五
 行均及六十
 可承分之萬
 造六息二萬
 諸個月共千
 君限銀十百
 光期三萬磅
 顧者以五千
 請移三八磅
 玉仙即一百
 惠半百二十
 臨息萬五千
 面算一五元
 商三十一各
 便個月股
 安期元份
 者以本
 以銀
 三行
 八總
 仙寫
 算字
 來樓
 往有
 短倫
 期敦
 數凡
 則諸
 以仕
 二商
 八存
 仙五百
 按磅
 日即
 計一
 算六

嗎根代有利銀行告白
 啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左
 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一
 千一百二十五萬元已收本銀五十六萬二千五百磅即
 五百六十二萬五千元各股份人未交之項亦有五十六
 萬二千五百磅即五百六十二萬五千元本銀行總寫字
 樓在倫敦凡諸仕商存寄本銀行
 來往短期數則以二八仙按日計算
 大英一千九百零六年四月廿六號

白告戲影電班大名馳京英

啟者本班新由英京到叻所有本班日
 俄戰車之形圖乃是當年兩軍爭戰之
 秋在干戰場影就此乃真情真景非由
 得其影響而來其餘如中國之北京
 漢口 上海及各地之形圖並皆佳
 妙又如中國 皇帝之御像及已故李
 文忠公各名人之遺像無不俱備本班
 創設最早所影各圖皆居他班之上本
 班特在小坡瓊州會館前曠地開演每
 夕奏技兩次初次由七點鐘起至八點
 半止二次由九點鐘起至十一點鐘止
 每一禮拜即將新圖更換
 一號客位一元半 二號客位銀一元
 三號客位銀五角 四號客位二角半
 本班另設婦女座位以便各 仕商賓
 眷來臨免與閑人混雜
 光緒三十二年四月廿八日
 夏美敦公司班主人謹啟

客發瓦屋標蚌



啟者本公司特此通知本公司
 所沽之屋瓦在本坡中最高上
 庄者此瓦係用蚌標為記在于
 本坡經已沽去一百萬塊有奇
 諸君有欲採購者請來本公
 司面商取價較之他家更廉現
 在英荷法之國家所建屋宇皆
 用本公司此標屋瓦而在本坡
 則西人華人亞納人巫人皆有
 採買此標屋瓦係在歐洲所製
 可能耐用百年本公司內時有
 存貯候沽此標屋瓦在于歐洲
 每年消流二百五十兆塊而本
 公司內常有花磚雲石磚及他
 項磚發售此佈
 西一千九
 百零六年二月廿三號
 尼亞美打實得力第六號
 門牌本加老代理人謹啟

白告館賣拍越吧

啟者本館自開設至今已歷四十二年之久屢蒙中西 士商賜顧無不竭力經營勉副所託此為諸
 自二十五年以來登蒙 國家付託拍賣
 新嘉坡直務亞逸國家新填之地段又
 新嘉坡營造司署內所有不堪再用之物又
 新嘉坡駐防陸軍營中所有不堪再用之物又
 新嘉坡總巡捕署中所有不堪再用之物以及充公各物皆未嘗不力為代謀是以凡各 士商有欲
 典當 放債 代估產業之價值 以及付託代收各屋租地稅等件本館皆能為之効勞斷不致有負 諸君垂青之雅意是以本坡廣
 六甲及柔佛各地方之 律師 典主 董事 掌管財產諸君及各屋主地主皆喜託本館代理其事又蒙本坡中西各商店屢託
 本館代賣各貨物 家中器具 馬 馬車 等件本館亦無不盡心代為辦理而本館所用拍賣之人皆選精明諳練之輩是以本
 館沽出之舖戶 田地 產業 家器等件所兌之價均得厚值本館又在本坡代理
 白蠟地段以及礦務各事
 羅山加蘭之風琴
 本館于每一禮拜皆有印送佈啟書明此禮拜內所有已經拍賣舖戶屋宇田地諸產業及其買主價值等件無不詳細列明以及來日欲
 為拍賣各舖戶屋宇田地諸產業并他項貨物無不悉載其中凡各 士商有欲取閱本館所刊此等佈啟者求將 芳名居址函知
 本館自當依期分派不取分文也此佈
 大英一千九百零五年十二月十九號
 光緒三十一年十一月廿三日
 吧越拍賣館主人謹啟

請禁勒捐 ○京師日前蔡侍御呈遞封奏略謂年來各省因度支日絀加抽各項雜稅又因舉辦學堂巡警等新政時有勒捐情事商民受累實非淺鮮若不嚴行查禁將恐民怨日深滋生他變請 旨飭下各省將軍督撫務宜隨時稽察通行飭禁云云

秋操方畧 ○漢口西報云鄂督張保官為秋操時各軍傳遞信息迅速起見特諭飭張虎臣統領雇川善乘脚踏車者發交各營差遣聞已購辦脚踏車不少矣

金銀出產 ○據最近調查滿洲所產之金皆為金砂尤以鴨綠江岸賽馬集懷仁縣等及鴨綠江與修佳江之間為最盛旅順之黃金山老鐵山和尚山等處亦有出產銀礦所產之數大不及金祇於賽馬集懷仁等處見之而已

爭執路站 ○東報云日俄兩國以長春鐵路車站應為何國所有有一節致起爭論日本謂該站在長春之南二英里即兩國東方鐵路分界之處應為日本所得俄則謂其地乃俄國所有鐵路起點之處應歸俄國云

煤礦富饒 ○東報云滿洲撫順煤礦層積計有一百尺至一百五十尺之厚有十英里之廣闊據老于礦務者云世界各煤礦其孕藏殆無有如是之富者今若用美國新出之機器探挖即按日可出煤七千或八千墩亦自易易惟日本政府不欲購與本國煤斤爭奪故以每日出煤三千墩左右為限且亦可稍有增減惟必視需用之數以為定此項煤斤在礦購買價值日洋一元二角若運至大連灣其費每一英里由礦山至大連灣計二百七十英里現需西因 日幣名 二枚當向可減去一枚運至上海之水脚計須日洋三元五角如是則該煤運至上海當為八元九角究竟該煤每墩售價若干東報並未提及惟加以十元為出售之價以十四因為中用等費則礦主每日可得日洋三千元每年可得日洋一兆零九萬五千元此數初非過誇也

兵艦巡邏 ○江西自閏月初旬法國淺水兵艦得司地號及英國淺水兵艦司乃普號同時由滬滬省已誌前報自從中旬則有德國淺水兵艦德爾瓦號由滬滬省兵官蔡鴻儀謁見吳帥旋即回粵惟司乃普號則溯流上駛撫州自行保護教堂乃開至謝埠因水淺難以駛復回省河兵官來英即至洋務總局探詢撫州匪情聞該處教堂無恙然色喜未幾復上駛臨江府遊歷當由內河水師派砲船一艘隨同前往沿途保護不數日間駛回省河下旬仍開回九江彼愚者乃謂各國兵艦吃水甚深不能駛入省河視此亦當莫然自失也

偶會自由 ○羊城西五二巷李其家本小康若齊人之妻一妾妻薛氏既生二子而妻妾同居時生嫌怨乃薛竟移志於李謂厚妾而薄彼去年春夏間與自由女時相往來遂去如黃鶴李亦不為尋覓至月之初旬薛忽偕同自由女子十餘人並西裝男子一人自稱為學堂教習者一同歸家實李向來壓制斷難服從今已與此君作自由婚配矣且為二子索分家產辯論不休李不勝其擾即偕妾携帶契券及細軟暗行他徙薛無從尋覓迫得把棹椅等物沽賣為同歸之十餘人招待勾留數日把門鎖閉而去突於前日獨自乘輿而歸薛思染疫症欲歸來以冀李為覆水之收也惟李至今不知所之而薛則調理無人奄奄一息恐有性命之虞云

臨險不險 ○檳城新報云初五日下午九號電車經海墘街車聲隆隆有一華人獨行途中安閒自若車離僅離十尺之遙向猶不知退避登票者恐有失事之虞起而舉手疾呼而該人亦若罔聞知也者車中人一時多為心寒股慄幸路上一人見車已愈過愈近遂盡力推而他適該人回顧而咋舌曰余兩耳俱聾非君一援手即成廢粉矣

招投巴風告白 ○啟者茲本局欲招人入票承充本工部局在醫倫麻勝之巴風即新巴風係以承辦三載為期由一千九百零六年烏兀月一號起算凡有入票欲承充此役者其票當為封固票外寫交工部局司理人收拆並寫明承充該巴風等字樣於西一千九百零六年裕來月十號拜二即華五月十九日正午以前寄交本局以憑核奪 凡入各票每票須交壓銀一百元如投不能成即將此壓銀交回倘能准其承充應將該項留存以備抵除保項所保之項至少以四個月餉項之額為率以便保其照約而行其保項中四份之一須交現銀其餘三份意欲如何担保須在票內聲明 承充之人若無工部局總理人員給字允准則不得將現在所定之稅及列攤之稅擅自加增 其巴風律例及他項條章承充之人可向本局司理人處取討查閱如欲知其細情可于辦公之時詢問司理人便悉至於棄取之權任由本局局員裁奪斷不能執定價高者得之說各宜自諒特此佈 聞

大英一千九百零六年六月十五號 新嘉坡工部局理事人波兀刺士承命謹啟

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本坡國家現欲招人投票承充工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當于西一千九百零六年裕來月十六號拜一即華五月廿五日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

在于督憲府第中充當築建各廳堂等役

如欲知其細情及觀圖式者除禮拜六及禮拜不計外每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才副查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才副取討印便之票簡照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望切切特示

大英一千九百零六年六月十八號 一

示

示

示

示

示

專售正鳥巢標上庄萬蘭池酒告白

啟者此標萬蘭池酒乃係本公司專家代售他家不能混
 賣此酒氣味清香質地醇濃在于本坡中確係上庄之酒
 取價復廉不但坡中之西人公館商家軍營銷流甚廣甚
 至檳城麻六甲等埠亦甚流行凡諸士商筵宴之時無不



專 家 代 售

鳥巢標萬蘭池酒人

廣 和 公 司 謹 啟

西 一 千 九 百 零 六 年 五 月 九 號

喜飲此酒以敬嘉賓則其馳名可想為此廣告本坡諸

士商等無論何人如有欲試此標之酒味者請各玉臨

本公司取此酒辦一試便知以上所售均非謬妄也諸

君如欲採辦請到本公司面商是幸特此佈聞

Caldbeck Macgregor & Co.,
Singapore & Penang, Wine & Spirit Merchants.

英京議論埃人傷害英將案電音 ○十四日英京發來電音云英京下議院有某議員以埃及議定丹打村民傷害英將之罪狀一案詰問總理待耶渣治希該待耶答稱埃及之會審公堂實在有權可以判定此案之罪辦理埃及事務大臣曾對本大臣言現任埃王之西人顧問官在于該國深得人和全國之人無不心悅誠服云

美使預祝中日富強電音 ○十四日英京發來電音云駐英美公使勿勝因君乃係該國根本黨人欲于下期舉充總統之人日前設筵慶賀美國昔年自主吉期在于席間對眾宣言曰現在白種之人務必教導他種之人以期民智開通得晉文明之域即如刻下日本所行之事足令人頌禱弗忘惟願將來中國維新變法之餘必與日本同作五洲至富至強之國云

非南亂事電音 ○十四日英京發來電音云非南英屬拿打之官兵前往征剿美亞尼部落之亂黨不過佔其郊外擄其牲口以及焚其茅屋而已然而當日之戰陣賊黨一百四十四名并將前被亂黨所害之西人屍首搜出已覺體無完膚據言當日亂匪出師之時各將該西人或則鎗刺其膚或則指染其血或則掘血于唇然後赴敵云

英京議論裁兵之害電音 ○十五日英京發來電音云英京前任兵部大臣及辦理印度事務大臣勿勞得力投函刊登太晤士報其中乃為辯論英廷聽從現任兵部大臣裁減兵額事宜其所最重者尤在減却炮隊兵額據言倘若朝廷盡如現任兵部大臣之說而減少兵額誠恐他日受禍無窮不但此也且令天下富厚之邦作為笑柄云云先是十二日英京太晤士及南魯文兩日報均有論及英國裁兵之事會謂此次裁兵宛如一千八百七十二年一律將來必致受害無窮蓋綠現在英國之千係日深已與當年迥異云

水逝風飄 ○本坡國家冊報云計至西去月三十號止前一禮拜內坡中居民身故者共有二百一十八名口其中華男一百三十四名華婦三十七口合計一百七十一口餘為他籍之人及在二百一十八名口之中卒于其漳山者兩人其患痢症者七男一女瀉血症者五男一女霍亂症者四男一女而該女子係由外間入口在于其漳山禁所身亡者云

勒賄被獲 ○潮人李某向在梧槽加釐華實得力門牌三十六號創有某號雜貨店於十六日有一閩人黃佳假冒暗差至李店中出銀一元着李找換銅銀李弗察以銀一百枚與之詎黃將銀查檢謂該銀一百枚已鑄有實勝越銀二角六占實犯國家禁令欲將李捉向官理去李以無心之失討彼原情黃微示其意非獲重賂不能釋放李以銀五角賄之黃乃貪念未磨將李拘出店外即有一不知姓名之人突至其前詢黃執李何故黃以李混用禁銀告後該人飭李賄黃銀一元李乃給之黃即擲長而去不料箇中情形俱為四百八十五號暗差所察覺因即將黃執獲搜其懷中竟獲一公差之銀符筒及練并有鑄明為某號暗差者該暗差向黃詢此物所由來黃支吾以對差知黃係偽假冒暗差勒賄賄利者故控逮案聞該不知姓名之人有謂係黃之黨羽串同索賄黃於被執之時該人先已逃去不及捕獲蓋亦幸矣

食差斃命 ○去月廿九日有販茶舖姚丁陳治及一林氏婦名壽者控六百九十一號及六百四十二號并一百九十一號三巡差等於案查其所控之由據稱該三差乘索陋規及強取蔬菓等因前經府憲略訊命將案展至本月十四日復行研究屆期府憲復訊是日原告等延有狀師主控時據姚丁控訴謂向寓於吧實班樓日以販賣蔬菓營生於是日吾與陳治及林壽等各荷有蔬菓一肩欲至坡中發售道至距坡四英里之福建舊山時觀擲途次稍為休息適有六百四十二號之巡差至此索吾椰子一枚據言若吾吝而不與當必執向官理去吾以彼係為巡差今則恃勢逼人不敢與較故任彼擄去嗣有六百九十一號及一百九十一號兩巡差復與吾各取銀二占亦即與之猶憶前二月初五日吾曾肩蔬菓發售已被一百九十一號之巡差將吾欲執向捕房而去迨至中途索吾銀五角給之乃獲放行總而計之該三差屢向吾索取銀兩然計每日之內差差索取之銀至寡仍需一角之譜而索取之菓當亦不鮮吾實吧實班樓計十有二年而日耗一角者蓋常事耳嗣據陳治所控稱言一百九十一號及六百九十一號兩巡差各向吾索銀二占吾長兩差氣概不敢不給時見有一差強取姚丁椰子一枚不給其值吾即取銀各給兩差二占而去後林氏婦所控均與姚丁陳治大畧相同復有生長本坡之華人楊照木者登堂作証據言該差等索銀取菓實屬實情余曾目擊六百四十二號之巡差手持椰子一枚六百九十一號之巡差手持黃梨一枚一百九十一號之巡差手持黃瓜一枚該三差均向原告索取蔬菓而並不給值者查諸差此等婪索之事吾於六七閱月以前曾已熟聞於耳今果見之於目而所以不為赴報者以其非為已事故不欲干預於其間耳適見林氏婦呼某暗差將三差執獲吾益信其言當難終掩其惡也嗣據暗差所言亦與眾口所控均同一轍故府憲詳究案情將三差等判各罰禁一閱月并飭其自保銀五十元無銀復改禁一閱月

請觀後幅 ○本日報中重要告白甚多均須刊登正張是以特將選錄各報之新聞刊入後幅即第五版內閱者諒之

誠信交孚 ○永年保壽貴公司台照 邇日辱承貴公司交下銀籍一紙註銀二萬元係照價先舍弟山河向貴公司購買保壽之款接領之餘益增傷感保壽者原欲保其長壽也詎料去年間買保惟交保費三期遞納棄逝斯時料理殮殮事務何暇計及他事厥後諸務清楚始將該書憑一紙報呈即蒙 貴公司交孚以信竟無延緩察驗各事隨將賠款如數交到似此誠為保壽第一快便之公司也足見 貴公司理事人胸有成竹慷慨為懷弟非特感情已也更當竭力引 諸商翁戚友欲購保者咸向 貴公司購買併祝 貴公司財源廣進利澤咸歸是則弟之所厚望焉耳謹此道謝並請 鴻安 光緒三十二年五月十八日 愚弟許山治謹啟

光緒三十二年五月十八日

愚弟許山治謹啟

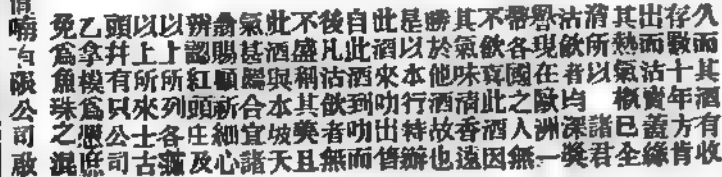
愚弟許山治謹啟

愚弟許山治謹啟

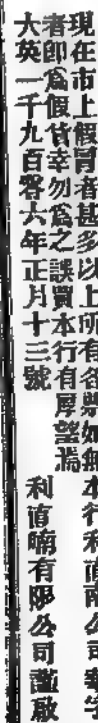
愚弟許山治謹啟

鐵 櫃 出 售

是切所盼 一千九百零六年二月十一號利直喃有限公司啟



啟者本公司所督辦正金花鏡票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均真用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍



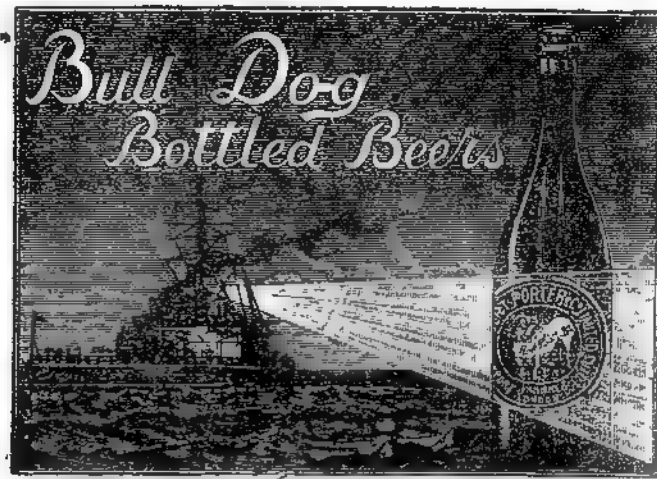
可至本行
沽製至此
酒製造之
法精妙異
常酒味甚
清以之蒸
釀皆者爲
上等之料
保無偽充
之弊此酒
若在本坡
沽飲甚屬
合宜且價
亦甚廉
諸翁沽用
須爲留心
辨明以免
魚珠之

新嘉坡利直喃有限公司
前係膠東專辦祖家頂上美酒發售
司公限有喃直利坡嘉新

本報登刊廣告告白 ○啟者
茲將刊登本報告白之價目明列于下
以昭公允 凡諸士商若有告白欲登
本報者每行在五十五字之內第一日
取費八角五占第二日第三日每行五
角五占第四日以後每行兩角八占
若將告白登在頭幅論說之前者每行
在四十一字之內則取費加倍以上所
言之行數無論足已一行抑未足一行
亦照一行核計倘欲刊登全年者請各
玉臨本報面訂價目自必從廉不辜
雅意也此佈
光緒卅一年元月初七日

叻報主人謹啟

售發酒蜜等上



買白蜜酒及鳥
 蜜酒必須覓此
 狗標之蜜酒此
 狗標蜜酒乃刊
 一狗為記此酒
 實美法良乃係
 最上之品現在
 坡中所沽鳥蜜
 酒款式太多
 諸君若有購此
 狗標鳥蜜酒則
 可保其為第一
 美酒飲之甚為
 有益一試便知
 不謬也特此佈
 聞
 大英一千九百
 零四年二月廿
 二號
 光緒三十年元
 月初七日
 代理人牙直里
 有限公司謹啟

售發酒溫勃美呂宜



啟者宜呂美之勃溫酒在坡中最高馳名
 諸君若欲飲溫酒必須購此宜呂美者勿買
 假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃
 溫酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君知欲

購買此酒入口務必細為詳察幸勿誤買與
 此庄標為相似之勃溫酒以免受愚為要此
 佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啟

三星斧頭標萬蘭池酒發售

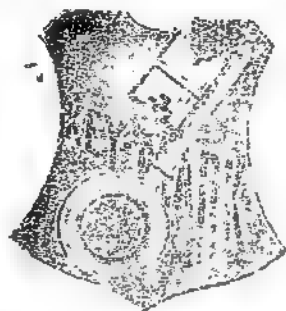
啓者本公司所沽之三星標萬蘭池酒天下馳名而且酒之質地確
係異常清潔此乃第一精良之酒也此標之酒有病飲之無殊藥石
之功而酒味又復醇濃無匹茲特通知士商知悉如欲採購上庄
之萬蘭池酒必須購此三星標之萬蘭池酒方為有利無害此三星



標之萬蘭池酒在于本坡係以本公司收存最多本公司土庫內常
有此酒應沽諸君有欲採購者請各玉臨可也此佈

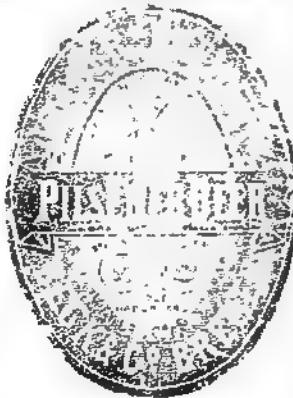
大英一千九百零六年然花里月一號

售發酒蜜



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 二日理等處其餘他埠均能運往並此佈聞
大英一千九百零三年正月一號
大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟



售發酒蜜鳥



啟者本行向由英國督辦各類美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頂爾士斗雲字號之狗頭票鳥蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈
大英一千九百零六年正月一號

明嗎也洋行謹啟

售發酒池蘭萬標案蜂上頂國法

准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂案標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有對份之齊者祈早 移玉惠臨購買是幸
大英一千九百零六年正月一號

明嗎也洋行謹啟



蓋補佐饌中之妙品也此酒向

售發酒品三

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙句頭註明華字新嘉坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告
大英一千九百零三年正月一號
明嗎也洋行謹啟

售發櫥鐵名馳



嘗思營生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也昔者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為盼
大英一千九百零三年正月一號
光緒二十九年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

代 沽 洋 貨 告 白

啟者本公司特字通知 士商人等知悉本公司代沽
標萬蘭池酒 雙鳥標威實基酒 立丹火腿及菓膏

夏九利火車標紅帶祖家灰 獅及地球標茶 羊標及牧羊人標牛乳

皇帽標蜜酒

鴨鵝標勃灣酒

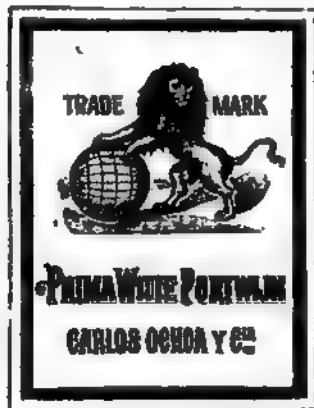
上庄新膏



皇帽標蜜酒



雙鴨標勃灣酒



獅弄球白勃灣酒



鐘標萬蘭池酒



牧羊人標牛乳



火車標紅帶祖家灰



雙鳥威實基酒

本公司內時常存有此等貨甚多應沽 諸君欲
購請各 玉臨可也特此佈告

大英一千九百零六年三月十六號

里吳增明謹啟

利 直 南 有 限 公 司

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷流甚盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君有吸飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾通知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之所

也敢者近來竟

有棍徒假冒本

公司正金鐘標

之萬蘭池酒其

標頭恍惚本公

司之款式少有

不慎受害甚深

因本公司所沽

之正金鐘標萬

蘭池酒不惜工

本係以頂上質

料釀成以故會

飲此酒者皆知

其益遠近馳名

而各棍徒假冒

之酒氣味雖同

損益大異故其

所沽之價比之

本公司更廉本

公司所運到正

金鐘標之萬蘭

新嘉坡五坡桑呼客公司
嘉怒鈕公司
代理此酒美上項各和办
標中明認願此君諸庄原小虎



嘉怒鈕公司

池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞
大英一千九百零五年二月廿三號
利直南有限公司啓

頂上法國舊萬安池酒發售

保家頂上法國舊萬安池酒



莫實德公司

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此
 庄之標名喚莫寔德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店
 多有發售不論外埠亦已暢銷日見日廣諸翁買者請移玉至
 本行內購探不悞

註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 聚昌號 怡昌號 德茂號 上裕號

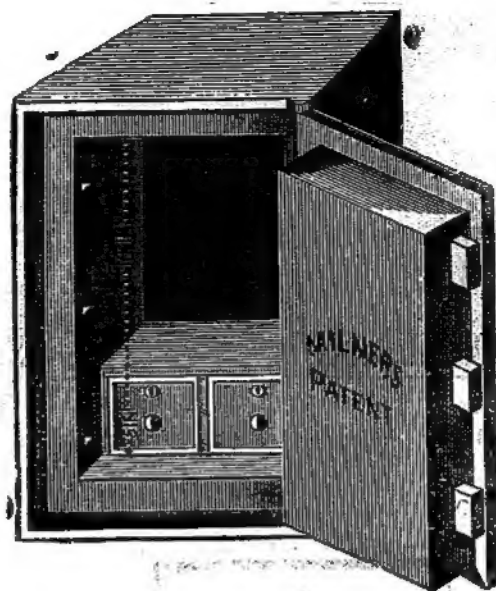
錦華號 芳安號 恒德號 錦興公司 廣仁興

大英一千九百零五年八月廿六號

莫寔德公司謹啟

堅 固 鐵 櫥 發 售

啟者不解眾人何以專買鐵物以致錢銀被人偷竊茲有
棉拿鐵櫥天下行銷最廣盜不能開火不能燒蓋因棉拿
之鐵櫥乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫥用漆以誑鐵
匠者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫥大小
國皆備該鐵櫥在天下各銀行各洋行皆有購用而英京



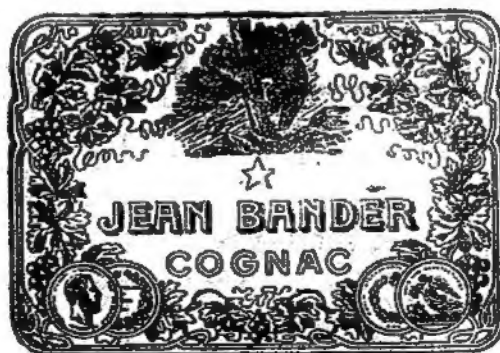
家購買此鐵櫥尤多且他處國家以及天潢貴冑亦多購
用足見工精料美迥異尋常 諸君欲保無虞購之便知
不謬也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

頂 上 法 國 保 家 舊 萬 年 池 酒 發 售

啟者此種伊燕登尼之舊萬
年池酒本公司可以保家確
在法國最大廠所製造此酒
出售不過兩年迄今銷場甚



廣且其價值比之他家更廉
本坡各店均有發售 諸君
有欲沽買者請認明標頭庶
不致誤特此佈 聞

代理人牙直里
有限公司 謹啓
大英一千九百零四年三月十號

禮里夏吃力有限公司告白
RILEY HARGREAVES & CO., LTD.
 Mechanical & Electrical, Engineers and Shipbuilders.
 Singapore and Ipoh.

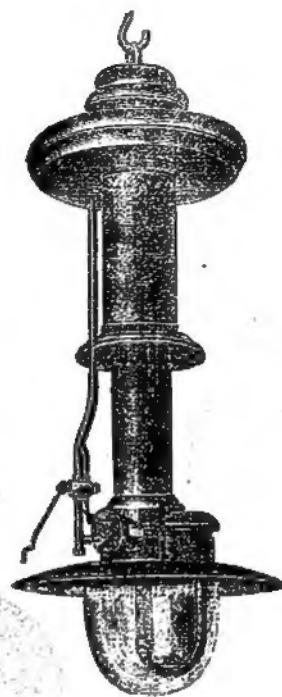
啓者本公司現有沙嬌勝之火酒燈發客此燈可能光於內並能光于外即遇大風亦不能熄滅每添火酒一次可燃至二十

點鐘之久其光極明真異常精巧也此燈在于本廠內燃點 諸君欲觀者祈賜 玉臨可也○本公司之電氣所乃係精練

之西人爲之督理其中之全副電具可能用其電力以行機並能用其電光而作燈亮並有太哪摩電氣動力之機器摩打動

力之機器開閉分枝電管器具電機風扇及電線凡屬各款電氣所用之大小器具俱皆齊備又本公司之電氣師甚 專有人

邀往詳論電氣各事以便告知其情形也○本公司之機器製造廠有各款大小機器水鼎抽水機器并常有船中所用各等



物料欲知其詳細圖式詢問本行便悉本公司現

在代理發售亞里敏及拿叻之摩打自行車水汽

貨車以及金馬勞之點油機器○本公司之製船

廠能造火輪船尾輪之火船小輪船浮水橋及輕便艇等均有預備各款圖式以便 諸君採購本公司認真巧手修葺火船

以及大小機器各款鐵務零件本行之船澳在于丹戎隅能修一百六十英尺之船 諸君願顧請來面商本行所用之電報

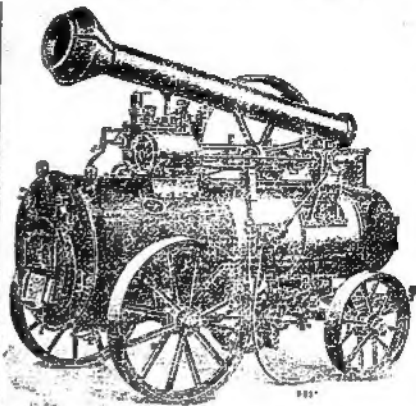
字碼乃是夏吃力士特此佈告

大英一千九百零五年十月十七號

光緒三十一年九月十九日

新到影相乾片藥料行發
○啟者本號專辦影相器具乾片膠紙放大紙各色藥料各款咭紙平價發行代寄各埠依期無誤 寓商
賜函來問價錢做號樂為答覆此佈
光緒三十一年六月初十日
星架坡南落亞逸街應和會館前五十七號廣興祥啟

白告客發器機車機種各



啟者茲本行承英國馳名VVO威實基酒廠着在本坡獨行代

白告行洋打士里加麥



此酒中諸君欲購者請向本行或各酒店購買此酒
佈便行玉買酒向酒欲諸月此
得贈臨否店客者購仕坡此
此取本則探沽可此商中酒

英一千九百零五年五月十五號 麥加里士打洋行謹啟

酒藥功補鐵鷄金

請認此標為記



大英一千九百零四年十月廿九號

啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金鷄鐵樹產自德國壽如松柏之年採其精華配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈

送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手
書共三百餘條純係稱贊此酒之功治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不眠或夜夢驚悸失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補髓更能治腸痿難舉之疾婦人飲之能溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到病除回春者不過索回藥費概免謝儀倘蒙惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

新嘉坡土庫德國神農大藥房謹啟

售發乳牛

Nestlé's



價廉物美為市上之冠

此項牛奶含奶精最多

Milk

疑井不雙環確與他家不同諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨探購可也此佈 一千九百零四年十月廿二號 利直喃有限公司啟

啟者茲本公司所專沽之鳥標牛乳其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收藏雖久質地依舊堅